

Друге Послання Павла

До Тимофія

Вітання

1¹⁻²Вітання від Павла, волею Божою апостола Ісуса Христа, посланого розповісти людям про обітницю життя в Ісусі Христі, до Тимофія, улюбленого сина. Нехай благодать, милість і мир від Бога Отця і від Господа нашого Ісуса Христа будуть з тобою.

Подяка і заохочення

³Я дякую Богові, Якому служу, як і прабадьки мої, з чистим сумлінням, що постійно згадую тебе у своїх молитвах вдень і вночі. ⁴Пам'ятаючи сльози твої, я палко бажаю побачити тебе, щоб сповнитися радістю. ⁵Я згадую про твою щирю віру, яку перше мали твоя бабуся Лоїда і твоя матір Евнікія. Я певний, що ти маєш таку ж саму віру.

⁶Тому нагадую тобі, і надалі розпалюй полум'я дару Божого, що ти дістав, коли я поклав свої руки на тебе. ⁷Бог дарував нам не Дух бязгязства, а дух сили, любові й самовладання.

⁸Тож не соромся свідчити про Господа нашого і не соромся мене, кинутого за ґрати заради Нього. Приєднайся до мене в стражданнях моїх за Добру Звістку з силою, дарованою тобі Богом.

⁹Всевишній спас нас і покликав до святого життя не за те, що ми зробили, а через волю Його і благодать, які були вже дані нам в Христі Ісусі перед початком часів. ¹⁰Але лише тепер вона виявилася нам, коли прийшов Ісус Христос, наш Спаситель. Він знищив смерть й, через Добру Звістку, відкрив нам шлях до життя і безсмертя.

¹¹Для того, щоб поширювати цю Добру Звістку, мене було призначено

проповідником, апостолом і вчителем. ¹²І саме з цієї причини зараз я страждаю, але не соромлюся, бо знаю Того, в Кого повірив. Я певний, що Він здатний захистити усе, що довірив мені¹, аж поки той День не настане.

¹³Тримайся того зразка істинного вчення, що почув від мене, роби це з вірою і любов'ю, які ми маємо в Ісусі Христі. ¹⁴Зберігай це дорогоцінне вчення, яке було довірено тобі Духом Святим, котрий живе в нас. ¹⁵Як ти знаєш, усі, хто з Азії, покинули мене. Серед них Фігел та Гермоген. ¹⁶Нехай Бог явить милість дому Онисифора, бо він багато разів підбадьорював мене і не соромився, що я знаходився у в'язниці. ¹⁷Навпаки, прибувши до Рима, він наполегливо розшукував мене, аж поки не знайшов. ¹⁸Нехай же Господь пішле йому милість того Дня. Ти сам дуже добре знаєш, скільки він допомагав мені в Ефесі.

Вірний воїн Ісуса Христа

2¹Щодо тебе, Тимофію, сину мій, будь сильним благодаттю, яка в Ісусі Христі. ²Все, що ти чув від мене у присутності багатьох свідків, довір надійним людям, які будуть спроможні навчати також й інших. ³Як добрий воїн Ісуса Христа, приєднайся до моїх страждань. ⁴Жоден воїн не зв'яже себе з цивільним життям, бо намагається догодити своєму командирові. ⁵А якщо хтось бере участь у змаганнях, то не одержить вінця переможця, борючись не за правилами. ⁶Землероб, який старанно працює, повинен першим одержати свою частку врожаю. ⁷Я хочу, щоб

¹ 1:12 довірив мені Або «довірив Йому».

ти подумав над тим, що я кажу, а Господь дасть тобі розуміння всього.

⁸Завжди пам'ятай про Ісуса Христа, нащадка Давидова. Він воскрес із мертвих і у цьому суть Доброї Звістки, що я проповідую. ⁹Заради неї я страждаю, мене навіть закували в кайдани, мов злодія якогось. Але Слово Боже не закуєш!

¹⁰Тому я терплю все заради людей, вибраних Богом, щоб і вони одержали спасіння в Ісусі Христі разом з вічною славою. ¹¹Ось істина, що заслуговують на довіру:

Якщо ми померли разом із Христом, то також і житимемо з Ним.

¹² Якщо ми тримаємося віри нашої навіть у стражданнях, то царюватимемо разом із Ним.

Якщо ми скажемо, що не знаєм Його, то й Він зречеться нас.

¹³ Якщо ми станемо невірними, то Він лишатиметься вірним, бо Він не може зректися Самого Себе.

Твою працю схвалено

¹⁴Постійно нагадуй людям про ці істини. Попереджай їх урочисто перед Богом не сперечатися про слова. Такі суперечки не приводять до добра, а лише шкодять тим, хто слухає. ¹⁵З усіх сил намагайся бездоганним постати перед Богом, як той робітник, якому немає чого соромитися і який навчає Послання Божої правди з усією прямою.

¹⁶Унікай порожніх, нечестивих розмов, бо вони все далі відвертають людей від Бога. ¹⁷Іхне хибне вчення ширитиметься, мов ракова хвороба. Серед таких людей Гіменей і Філет. ¹⁸Вони відступили від істинного вчення, кажучи, що воскресіння уже відбулося. Тож вони руйнують віру в деяких людей.

¹⁹Проте міцна і надійна основа, що Бог заклав, стоїть непохитно. Вона позначена такими словами: «Господь знає тих, хто належить Йому»¹. І ще:

¹ 2:19 Цитата приведена з книги Числ. 16:5.

«Кожен, хто визнає ім'я Господнє, повинен відвернутися від зла».

²⁰У великому домі є посуд не лише із золота та срібла, але й дерев'яний чи глиняний: один для урочистостей, а інший — для повсякденного використання. ²¹Господь має для тебе особливе призначення! Тож очистися від усього зла, і тоді ти станеш немов та посудина для почесного використання, яка є святою і корисною Господарю, придатною до всякої доброї справи.

²²Сторонися хибних бажань юнацьких, але прагни праведного життя, віри, любові та миру разом з усіма тими, хто закликає Господа від щирого серця. ²³Завжди уникай нерозумних і безглуздих суперечок, адже сам знаєш, що вони призводять до сварок. ²⁴Бо слуга Господній повинен не сперечатися, а бути люб'язним до всіх людей, терпеливим і здібним у навчаннях своїх. ²⁵Ти маєш з лагідністю навчати своїх опонентів, маючи надію, що Бог подарує їм каяття і приведе їх до пізнання істини. ²⁶Тоді, можливо, вони отямляться й звільняться від диявольських тенет, які їх тримали у полоні.

Останні дні

З ¹Запам'ятай, що в останні дні для нас настануть тяжкі часи. ²Люди будуть себелюбними, пожадливими, хвальками, зухвалими, зневажливими, непокірними своїм батькам, недобрими й безбожними. ³В них не буде любові до інших, вони не вибачатимуть, будуть наклепниками, втратять самовладання, стануть жорстокими ненависниками всього доброго. ⁴Вони будуть зрадниками, необачними, пихатими, любитимуть розваги, а не Бога. ⁵Вони будуть удавати себе за побожних людей, але відкинуть істинну силу віри. Завжди уникай таких!

⁶Кажу тобі, бо дехто з них прокрадеться в оселі й заволодіє душами легковажних жінок, обтяжених гріхами й керованих усілякою хіттю. ⁷Такі жінки завжди бажають вчитися чомусь но-

вому, але ніколи не можуть досягти певного розуміння істини.⁸ Як Яній та Ямврій⁷ супротивилися Мойсею, так і ці люди протівляться істині. Ці спантелічені люди відступилися від справжньої віри, та проповідують хибне вчення.⁹ Та недалеко вони підуть, бо їхня нерозсудливість виявиться для всіх так само, як і безглуздя Янія та Ямврія стала очевидна.

Останні настанови

¹⁰Та тобі відомо про мене все: вчення і життя моє, прагнення і віра моя, довготерпіння, любов і стійкість моя.¹¹ Ти знаєш про мої гоніння і страждання й про те, що зі мною трапилося в Антиохії, Іконії та Лістрі, про ті страшні гоніння, що я зазнав! Але Господь врятував мене від них усіх.¹² Зрештою всіх, хто хоче жити праведно у відданості Богу в Ісусі Христі, будуть переслідувати.¹³ Злі люди й шахраї стануть ще гіршими, та, обманюючи інших, дуритимуть саміх себе.

¹⁴Що ж до тебе, то й далі роби те, чого навчився і у чому переконався, бо ти знаєш тих людей, які вчили тебе й можеш довіряти їм.¹⁵ Ти також знаєш з самого дитинства Святе Писання. Воно може наділити тебе мудрістю, що веде до спасіння через віру в Ісуса Христа.¹⁶ Усе Святе Писання, оскільки воно надихане Богом, корисне для навчання істини зятятих грішників, для виправлення помилок і для виховання в праведності,¹⁷ щоб кожна людина Божа була здатна й готова виконати будь-яку добру справу.

4¹Я закликаю тебе перед Богом та Ісусом Христом, Який судитиме живих і мертвих, й роблю це заради нового пришестя Христа і заради Його Царства.² Проповідай усім Слово Боже! Будь готовий виконувати своє завдання повсякчасно і за будь-яких обставин.

⁷ 3:8 Яній та Ямврій Можливо, вони були магами, які виступали про Мойсея у суді перед фараоном. Див.: Вих. 7:11–12, 22.

Переконауй, попереджай, підбадьорюй людей, уважно і терпляче навчаючи!

³Кажу я все це, бо час прийде, коли люди не захочуть слухати істинне вчення, а за своїми власними бажаннями вибиратимуть собі вчителів, які своїм навчанням будуть лестити їхній слух.⁴ Відвернуть вони свої вуха від істини, й привернуть свою увагу до брехливих балачок.⁵ Але ти повинен володіти собою за будь-яких обставин, терпіти страждання, виконуючи труд проповідника Доброї Звістки і не полишаючи служіння, дорученого тобі Богом.

⁶Прийшов вже час мені полишити цей світ, та життя моє незабаром буде принесене в пожертву Всевишньому.⁷ Я брав участь у благородних змаганнях, я завершив біг і не полишив вірного служіння Богу.⁸ Тепер вінець переможця чекає на мене — нагорода за життя праведне. Господь, справедливий Суддя, даруватиме його мені того Дня. І не лише мене Він нагородить, але й усіх тих, хто з любов'ю чекає на Його прихід.

Дещо про себе

^{9–10}Постарайся прийти до мене якомога швидше, бо Димас залишив мене і пішов до Салонік, оскільки він занадто сильно любив цей світ. Крескент пішов до Галатії, а Тит — до Далматії.¹¹ Лука — єдиний, хто ще залишився зі мною. Знайди Марка і приведи його з собою, бо він може мені допомогти в моїй праці.¹² Я посилаю Тихика до Ефеса.

¹³Коли йтимеш, то захопи плаща мого, що я залишив у хаті Карпа в Троаді, а також мої книги, особливо пергаментні сувої.

¹⁴Олександр, коваль, завдав мені багато шкоди. Господь відплатить йому за все, що він скоїв.¹⁵ Остерігайся його й ти, бо він протівився нашому вченню.

¹⁶Коли я вперше мав захищатися, то ніхто не прийшов підтримати мене — всі залишили мене. Нехай це не буде зраховане Богом проти них.¹⁷ Але Сам Господь був зі мною і дав сили, щоб мені вдалося усюди проголосити Добру

Звістку, й щоб усі погани могли почути її. Тож, я вирвався з паші лева. ¹⁸Господь рятуватиме мене від усілякого злого нападу і благополучно приведе до Свого Царства Небесного. Слава Йому на віки вічні. Амінь.

Заключні настанови

¹⁹Вітай Прискиллу та Акилу, а також ро-

дину Онисифора. ²⁰Ераст зоставатися в Коринті. Я лишив Трохима в Мілеті через те, що він був хворий. ²¹Постарайся прийти до початку зими. Евул вітає тебе, а також Пуд, Лін, Клавдія та всі брати і сестри.

²²Нехай Господь буде з тобою. Нехай благодать Божа буде з вами.

Міжнародна біблійна ліга та її партнери у всьому світі забезпечують Писанням мільйони людей, які досі не мають надії. Ця життєдайна надія міститься у слові Божому. Кожна придбана Біблія «Сучасною мовою» надасть нам можливість надрукувати ще одну Біблію для людини, котра потребує слово Боже. Для того щоб надати Святе Писання ще більшій кількості людей, будь ласка, зробіть пожертвування через інтернет-сторінку www.bibleleague.org/donate або надішліть кошти до Міжнародної біблійної ліги, 1 Bible League Plaza, Crete, IL 60417. Міжнародна біблійна ліга існує з тією ціллю, щоб забезпечувати Бібліями «Сучасною мовою» та різноманітними біблійними матеріалами церкви та партнерські організації для їх роботи, яка допомагає людям повірити в Ісуса Христа.

Новий Заповіт: Сучасною мовою™ (УСП™)

© Міжнародна біблійна ліга

Новий Заповіт: Сучасною мовою™ (УСП™)

© Міжнародна біблійна ліга, 1996–2014

© Міжнародна біблійна ліга, карти, ілюстрації, 2012–2013

© Міжнародна біблійна ліга, додаткові матеріали, 2014

У випадку використання до 1 000 віршів письмовий дозвіл не потрібен, але сукупність цитат не може складати повного об'єму або перевищувати половини друкованого видання. Нижченаведена інформація повинна надаватися на титульній або авторській сторінці:

Цитата приведена з Нового Заповіту Сучасною мовою™ (УСП™)

Перевидання цитат з Нового Заповіту Сучасною мовою™ (УСП™) зроблено з дозволу Міжнародної біблійної ліги, 1996–2014

У випадку використання цитат з Нового Заповіту «Сучасною Мовою» в некомерційний виданнях, а саме: церковних бюлетенях, об'явах, плакатах тощо, повне пояснення авторського права непотрібно, проте наприкінці кожної цитати має бути посилання на «УСП». За письмовим дозволом на перевидання більше 1 000 віршів або використання цитат, які у сукупності складають більше половини друкованого видання, або будь-якими проханнями про використання тексту необхідно звертатися до Міжнародної біблійної ліги.

Публікація коментарів або перевидання цитат у комерційних цілях з Нового Заповіту «Сучасною мовою» потребує письмового дозволу від Міжнародної біблійної ліги. За дозволом необхідно звертатися за адресою: permissions@bibleleague.org.



Bible League International

PO Box 820648

Fort Worth, TX 76182, USA

Телефон: 888-542-4253

Електронна пошта: permissions@bibleleague.org

Веб-адреса: bibleleague.org

Безкоштовні електронні матеріали: bibleleague.org/downloads

